

凤凰文库·宗教研究系列

ZHONGGUO WEISHIZONG TONGSHI 中国唯识宗通史 (下)

杨维中 著



凤凰文库
PHOENIX LIBRARY

凤凰出版传媒集团
PHOENIX PUBLISHING & MEDIA GROUP

凤凰出版社
PHOENIX PUBLISHING HOUSE

凤凰文库·宗教研究系列

ZHONGGUO WEISHIZONG TONGSHI 中国唯识宗通史 (下)

杨维中 著



凤凰文库
PHOENIX LIBRARY

凤凰出版传媒集团
PHOENIX PUBLISHING & MEDIA GROUP

凤凰出版社
PHOENIX PUBLISHING HOUSE

目 录

作者的话 1

导 言 1

第一章 地论学派与唯识学的传播 15

第一节 《十地经论》的翻译 15

一、菩提流支与唯识经典的翻译 16

二、勒那摩提与唯识经典的翻译 25

三、佛陀扇多与唯识经典的翻译 30

四、《十地经论》、《宝性论》的翻译 32

第二节 《十地经论》的思想 39

一、十地修行诸相 40

二、“六相” 44

三、“六善决定” 47

四、一切三界,唯心转故 49

第三节 南北两道的形成 50

一、道宠行历 50

二、慧光行历 53

三、两道的所指 58

第四节 地论师北道的传承与转向 64

一、道宠弟子概观 64

二、僧休及门下弟子 65

- 三、志念及门下弟子 69
- 第五节 地论师南道的传承 71
- 一、僧达、僧范、昙遵 72
 - 二、慧顺、安廌、道慎 79
 - 三、法上及其门下 82
 - 四、道凭及其门下 86
 - 五、昙衍及其门下 88
- 第六节 隋代地论三大师及其学派发展的盛景 91
- 一、僧猛 92
 - 二、净影慧远及其门下弟子 95
 - 1. 净影慧远行历 95
 - 2. 净影慧远的著述 105
 - 3. 慧远清化寺时期的弟子智徽和玄鉴 106
 - 4. 入长安十弟子等 107
 - 5. 慧远法孙灵润及其弟子 117
 - 三、灵裕及其门下弟子 123
 - 1. 灵裕行历 124
 - 2. 灵裕的贡献 134
 - 3. 道昂、灵智 138
 - 4. 彭渊与至相寺地论师 139
 - 5. 慧休 147
 - 四、地论学派的兴盛 153
 - 1. 地论北道传承及其转向 154
 - 2. 南道的兴盛以及宗派化的努力 155
 - 五、不明师承的地论师举例 160
 - 1. 明芬与那连提耶舍 160
 - 2. 僧粲及僧凤 161
 - 3. 昙藏、明诞 163
 - 4. 慧觉、智达 164
 - 5. 静藏 165
 - 6. 道杰 165
- 第七节 地论学派的思想 168
- 一、佛性当现 168
 - 二、心识说 175
 - 三、六相圆融 181

四、判教说	187
1. 菩提流支判教说	187
2. 慧光等师判教说	188
3. 净影慧远判教说	190
第二章 摄论学派及《大乘起信论》的传播	196
第一节 真谛对唯识经典的传译	196
一、真谛的生平及其译经活动	197
1. 真谛所学及来华经过	197
2. 富春译场	199
3. 重归建业译场	202
4. 颠沛流离遇萧勃	202
5. 由豫章至晋安设译场	204
6. 至梁安郡设译场	207
7. 复返广州设译场	212
二、真谛翻译的经论以及著述	214
1. 真谛翻译经论以及著述总数	214
2. 《佛性论》	217
3. 《遗教经论》	220
4. 《决定藏论》、《无相思尘论》、《解卷论》	223
5. 《无相论》	224
6. 苏公望补充的八种	226
三、《大乘起信论》的翻译	228
1. 隋唐经录关于《起信论》译者的记载考辨	229
2. 《大乘起信论序》的真伪	236
3. 转引《四论玄义》之说质疑	244
四、真谛译籍、注疏编年	248
第二节 《摄大乘论》的思想	249
一、《摄大乘论》汉译本及其结构	249
二、心识说	253
三、三性说	255
四、唯识观行	258
五、唯识果	262
第三节 真谛弟子与摄论学派的形成	264
一、智恺、曹毗	265
二、法泰、智敖、道尼	271

三、智文、僧宗、法准、僧忍	273
四、慧旷、警韶、智休、慧岳、明勇	277
第四节 隋代唐初《摄论》的传播与学派兴盛	281
一、昙迁及其弟子	282
1. 昙迁行历及其贡献	282
2. 静凝、明取	289
3. 道哲、道英	290
4. 玄琬	293
二、道尼与《摄论》北传	295
1. 智光	295
2. 道岳	296
三、法泰弟子靖嵩及其传承	300
1. 靖嵩行历及其贡献	301
2. 智凝及其弟子	304
3. 法护	311
4. 道基	314
5. 道因	317
四、曹毗一系传承	322
1. 法侃及其弟子道抚	322
2. 僧荣及其弟子慧璉	326
五、法准弟子净愿及其传承	328
1. 净愿	328
2. 净愿弟子道洪	330
六、传承不明的摄论师举例	332
1. 道奘及其弟子道宗	333
2. 慧海	334
3. 法常	334
4. 静琳	336
5. 道慈、道谦、普明	338
6. 志超	339
第五节 摄论学派的思想	340
一、阿黎耶识与阿摩罗识	341
二、三性释	348
三、两重唯识观	351
四、唯识思想的融合举要	356
五、判教	360

1. 三法轮 360
2. 四教及渐、顿二教 363
3. 二藏四宗 366

第三章 玄奘西行及其翻译活动 369

第一节 玄奘早期行历 370

- 一、玄奘三藏的籍贯 370
- 二、玄奘三藏的生卒年考辨 372
- 三、玄奘出家的因缘 380
- 四、玄奘法师的早期行历 383
- 五、玄奘在国内的师承 388
 1. 景法师、严法师、空法师 388
 2. 道基、宝暹、震法师 390
 3. 道深、慧休 392
 4. 长安四师 393

第二节 玄奘西行的历程 396

- 一、玄奘西行的动机 396
- 二、玄奘西行首年考辨 400
 1. 西行的时机 402
 2. 叶护可汗 404
 3. 李大亮 407
 4. 西行行程的推算 409
- 三、西行西域 411
- 四、进入印度 413
- 五、学有所成 416
- 六、踏上归程 420

第三节 玄奘归国后的译经活动 423

- 一、玄奘归国及译场的组织 423
 1. 归国弘福寺设译场 423
 2. 慈恩寺译场 427
 3. 西明寺译场 433
 4. 玉华寺译场 434
 5. 玄奘圆寂 434
- 二、玄奘的翻译成就及其译学思想 437
- 三、玄奘翻译经论编年 441

第四章 唯识宗的“宗经”、“宗论”及其主要内容 449

第一节 “宗经”、“宗论”概述 449

一、六经 450

二、弥勒诸论 452

1.《大乘庄严经论颂》 453

2.《辩中边论颂》 455

3.《金刚般若波罗蜜经论颂》 456

三、无著诸论 459

1.《杂集论》 460

2.《显扬圣教论》 463

四、世亲诸论 467

1.《大乘百法明门论》 468

2.《唯识二十论》 470

3.《佛性论》 471

第二节 《解深密经》 476

一、《解深密经》的汉译本及其结构 477

二、胜义谛 477

三、八识说 479

四、三性与三无性 481

五、观行、十地及佛果 482

第三节 《瑜伽师地论》 485

一、《瑜伽师地论》的翻译及中土注疏 485

二、《瑜伽师地论》论题含义及其结构 488

三、《本地分》十七地 490

1. 境摄九地 491

2. 行摄六地 493

3. 果摄二地 495

四、“摄抉择分”等四分的内容 497

五、阿赖耶识 500

六、三性 504

第四节 《成唯识论》 513

一、《唯识三十颂》与《成唯识论》的汉译 513

二、《成唯识论》的宗旨 516

三、《唯识三十颂》的内容 517

1. 唯识相 517

2. 唯识性	519
3. 唯识位	519
四、《成唯识论》的结构及基本内容	520
第五章 唯识宗的创立	523
第一节 玄奘与唯识宗的创立	523
一、玄奘的政治影响	524
二、玄奘的师承及其创造	535
三、玄奘的著述	539
1. 《会宗论》	539
2. 《制恶见论》	542
3. 《三身论》	549
四、《大唐西域记》	550
五、玄奘与佛道争论	553
六、玄奘与新旧译之争	558
第二节 窥基与唯识宗的创立	565
一、窥基生平事迹	565
1. 窥基出家因缘	566
2. 入玄奘译场	570
3. 独立弘教立宗	573
二、窥基的著述	579
三、窥基的其他弟子	582
1. 利贞	582
2. 遁伦	584
3. 神楷	587
四、窥基佛学思想提要	590
1. 四重二谛	590
2. 五种唯识	595
3. 唯识境行果	596
第三节 奘门弟子及其贡献	600
一、嘉尚、普光、法宝	601
二、神泰、行友、道卓	606
1. 蒲州栖岩寺、普救寺及诸高僧	606
2. 道卓	608
3. 神泰	608
4. 行友	610

三、辩机、宗哲	614
四、慧立、彦棕	621
五、新罗神昉、顺璟	624
第四节 唯识宗师的弥勒信仰及净土思想	630
一、玄奘三藏的弥勒信仰	631
二、弥勒信仰与瑜伽师	633
三、窥基的弥勒信仰及其思想	636
第五节 奘门三大论辩	642
一、佛性论辩	642
二、与吕才的论辩	649
三、奘门弟子及助译僧与道教的论辩	655
1. 显庆三年四月的论辩	655
2. 显庆三年六月的论辩	659
3. 显庆三年冬十一月的论辩	661
4. 龙朔三年的论辩	666
第六章 唯识宗基本教义	671
第一节 五位百法	671
一、心法	672
二、心所有法	673
三、色法	679
四、心不相应行法	680
五、无为法	682
六、法相与唯识	683
第二节 “八识”说与“唯识无境”	686
一、八识	686
二、“三能变”	689
三、“四分”及“三类境”	699
四、“唯识无境”及“唯识九难”	704
第三节 种子说	712
一、“种姓”与“种子”	713
二、佛性与“无漏种子”	718
三、“识体”、“理体”与“一分无性”	723
第四节 转依论	725
一、“三性”与“三无性”	726

二、三性与五法	731
三、转依与四智	735
四、四缘具足	738
五、五重唯识观	741
六、五位	744
1. 资粮位	745
2. 加行位	748
3. 通达位	750
4. 修习位	752
5. 究竟位	754
第五节 判教	756
一、三时教	757
二、渐、顿二教	761
三、“自主”、“异宗”及其八宗判教	765
第七章 唯识宗的兴盛及其传承	769
第一节 圆测与西明“别派”	769
一、圆测的生平事迹	770
二、圆测著述	775
三、圆测与窥基	776
第二节 三祖慧沼及其传承	779
一、慧沼法师行历	779
二、慧沼的著述	784
三、慧沼对唯识宗佛性思想的维护	786
四、慧沼的弟子	790
第三节 四祖智周以及义忠对唯识宗的贡献	791
一、智周行历	791
二、智周的著述	793
三、智周的弟子	794
四、义忠	796
第四节 安国寺唯识传承	798
一、大安国寺	798
二、利涉法师	800
三、素法师	804
四、信法师	805

五、义林师徒 806

第五节 唐末之前不明师承的唯识师 809

一、德感、浮丘 809

二、道颿 809

三、无染 812

四、昙旷、法成、洪辩、乘恩 813

第六节 唐末五代的唯识师 821

一、彦晖、智佺、归屿 822

二、可止 826

三、息尘、巨岷、继伦 828

四、贞辩、恒超、智江 832

五、令诤、从隐、梦江 835

六、无作、鸿楚、虚受、宗季 837

第七节 永明延寿与唯识宗的终结 841

一、永明延寿行历 842

二、“一心”说与阿赖耶识 844

三、永明延寿对于唯识古今学的融合 853

四、永明延寿的性相融通论 855

结语:唯识宗的消亡及唯识学的传承 861

附录 867

一、人名索引 867

二、名词索引 875

第四章 唯识宗的“宗经”、“宗论”

及其主要内容

玄奘在天竺所学是以瑜伽行派为主干,尽管回国之后的翻译内容广博,但核心内容仍然是瑜伽行派经典。以玄奘翻译为标志,瑜伽行派的绝大部分典籍已经引入中土。以这些经典为基础,在中土建立一个以“移植”为基本方法的唯识宗派的条件已经完全成熟了。本章在较为全面分析介绍唯识宗“宗经”、“宗论”的基础上,对唐代法相唯识宗最为注重的《解深密经》、《瑜伽师地论》、《成唯识论》作些专门分析介绍。

第一节 “宗经”、“宗论”概述

关于瑜伽行派的立宗根据,有“一本十支”的提法。“一本”,指的是《瑜伽师地论》;十支,指的是《大乘百法明门论》、《大乘五蕴论》、《显扬圣教论》、《摄大乘论》、《大乘阿毗达磨杂集论》、《辩中边论》、《唯识二十论》、《唯识三十论》、《大乘庄严经论》、《分别瑜伽论》。按照传统的说法,“十支论”乃是本论的辅翼,但事实上,并非所有的支论都与《瑜伽师地论》有关,在有些提法上,“支论”与“本论”还存在着一些歧异。

窥基在《成唯识论疏记》卷一本中说:

又今此《成唯识论》爰引六经,所谓《华严》、《深密》、《如来出现功德庄严》、《阿毗达磨》、《楞伽》、《厚严》,十一部论:《瑜伽》、《显扬》、《庄严》、《集量》、《摄论》、《十地》、《分别瑜伽》、《观所缘缘》、《二十唯识》、《辨中边》、《集论》等为证,理明唯识、三性、十地因果行位了相大乘,故知第三时中道之教也。

这里所列举的六种经(《华严经》、《解深密经》、《如来出现功德庄严经》、《大乘阿毗达磨经》、《楞伽经》、《厚严经》)和十一种论(《瑜伽师地论》、《显扬圣教论》、《大乘庄严经论》、《集量论》、《摄大乘论》、《十地经论》、《分别瑜伽论》、《观所缘缘论》、《唯识二十论》、《辩中边论》、《阿毗达磨集论》),都是瑜伽行学统最重视的典籍。

将上述二者比较即可知,“一本十枝”全是论典,而窥基所说《成唯识论》所引用的十一部论典,多出《十地经论》、《集量论》、《观所缘缘》三部,而少了《大乘百法明门论》、《大乘五蕴论》、《唯识三十论》。因此,如果将这两种说法综合起来则构成“六经十四论”。此外,瑜伽行派重要论典还有《法法性分别论》、《六门教授习定论》、《大乘成业论》、《究竟一乘宝性论》、《大乘法界无差别论》等。

一、六经

《成唯识论》所引用的《华严经》、《解深密经》、《如来出现功德庄严经》、《大乘阿毗达磨经》、《楞伽经》、《厚严经》六部经被当作瑜伽行派成立的佛经根据。

首先,《解深密经·分别瑜伽品》中佛对慈氏菩萨云:“善男子!我说识所缘,唯识所现故……此中无有少法能见少法,然即此心如是生时,即有如是影像显现。”一般以为,“唯识”一名首见此经。《厚严经》亦有颂云:“心意识所缘,皆非离自性,故我说一切,唯有识无余。”《楞伽经》以“五法”、“三自性”、“八识”、“二无我”为其思想内容,奠定了瑜伽行派体系。而《解深密经》虽未明显讲出“五法”之名,但讲出了“三性”、“三无

性”义。瑜伽行派很重视《阿毗达磨大乘经》，此经虽未译成汉文，但从无著的两部论中我们可以窥见此经的大致内容。这两部论，一部是《大乘阿毗达磨集论》，一部是《摄大乘论》。尤其是《摄大乘论》“所知依”等十分，完全是依《阿毗达磨大乘经·摄大乘品》而来。如《摄大乘论本》论首如此说：“《阿毗达磨大乘经》中，薄伽梵前已能善入大乘菩萨，为显大乘体大故说，谓依大乘诸佛世尊有十相殊胜殊胜语：一者所知依殊胜殊胜语，二者所知相殊胜殊胜语，三者入所知相殊胜殊胜语，四者彼入因果殊胜殊胜语，五者彼因果修差别殊胜殊胜语，六者即于如是修差别中增上戒殊胜殊胜语，七者即于此中增上心殊胜殊胜语，八者即于此中增上慧殊胜殊胜语，九者彼果断殊胜殊胜语，十者彼果智殊胜殊胜语。”由此所说诸佛世尊契经诸句，显于大乘真是佛语。”《摄大乘论本》论末也说：“《阿毗达磨大乘经》中《摄大乘品》，我阿僧伽略释究竟。”由此可知，《阿毗达磨大乘经》中有“所知依”等十分，根据《摄大乘论本》来看，这十分就是讲说唯识的。

《华严经》也属于瑜伽行派经典。此经中的《十地品》曾经以《十地经》为名单独流通过，主要讲说菩萨“见道”后于“修道位”十地的修为主的内容。八十《华严经》卷十九说：“若人欲了知，三世一切佛，应观法界性，一切唯心造。”同经卷三十七又云：“三界所有，唯是一心。”四十《华严经》还具体讲说了阿赖耶识的行相，如该经卷九：“有四因缘：一谓眼根摄受色境，二由无始取着习气，三由彼识自性本性，四于色境作意希望。由此四种因缘力故，藏识转变，识波浪生，譬如瀑流相续不断。善男子！如眼识起一切根识，微尘毛孔，俱时出生，亦复如是。譬如明镜顿现众像，诸识亦尔，或时顿现。善男子！譬如猛风，吹大海水，波浪不停；由境界风，飘静心海，起识波浪，相续不断。因缘相作，不相舍离，不一不异，如水与波。由业生相，深起系缚，不能了知色等自性五识身转。彼阿赖耶终不自言我生七识，七识不言从赖耶生，但由自心执取境相，分别而生。如是甚深阿赖耶识行相，微细究竟边际，唯诸如来、住地菩萨之所通

达。愚法声闻,及辟支佛,凡夫外道,悉不能知。”因此,《华严经》也应属于瑜伽行派经典。

《如来出现功德庄严经》,简称《如来功德庄严经》,或《庄严经》,未曾翻译成汉文,全经内容不能如实了知,只能从《成唯识论》卷三所引该经颂语来略窥其少分思想。如云:“如来无垢识,是净无漏界,解脱一切障,圆镜智相应”。《瑜伽论记》卷一及《大乘法苑义林章》卷一,同说此颂出自《如来功德庄严经》。此中的“无垢识、无漏界、圆镜智”,皆由“解脱一切障”所成就。是故如来以“无垢识、无漏界、圆镜智”等无量清净功德所庄严,故称《如来功德庄严经》。根据这些推知,此经的主要内容可能是宣说佛果功德的。

上述“六经”的内容,《华严经》的核心内容可参见本著第一章的《十地经论》部分,《解深密经》和《楞伽经》的内容本章有专节叙述分析。

二、弥勒诸论

作为瑜伽行派的创始人,弥勒论师在中土法相唯识宗中自然有重要的地位。佛教史中有“弥勒五论”的说法,但具体所指则略有差别。汉传佛教指《瑜伽师地论》、《大乘庄严论颂》、《分别瑜伽论》、《金刚般若论颂》、《辨中边论颂》,藏传没有《分别瑜伽论》、《金刚般若论颂》,与之相应的是《现观庄严论颂》和《辨法法性论》,汉、藏二系共同具有的三部论是《瑜伽师地论》、《大乘庄严论颂》、《辨中边论颂》。其中,《瑜伽师地论》被公认是唯识学的根本论典。

应该指出,现存文献关于弥勒五论的所指之所以众说纷纭,有许多原因,其中最重要的是瑜伽行派三大论师思想一脉相承,著作则有先后相随诠释的情况。譬如,现存的《分别中边论》、《辨中边论》,有真谛和玄奘译本,但仅署世亲造,不别署弥勒作颂。唐义净所译的《金刚经论颂》题无著造,此前北魏菩提留支译《金刚般若经论》和唐义净译《金刚般若经论释》都含有此类颂的内容,但唯题世亲造,不但无弥勒署名,也未署

名无著。尽管如此,并不能轻易否定弥勒论师有“五种论颂”的真实性。

依照汉传佛教译籍,现今可详知其貌的仅有《大乘庄严论颂》、《金刚般若论颂》、《辨中边论颂》。鉴于此,当代佛学界喜好以藏传佛教的说法为据论述弥勒论师的观行和思想。鉴于《瑜伽师地论》在唯识宗中的特殊地位,本章设专节叙述。本节以唐代唯识宗“立宗”根据为内容,自然应该采用汉传佛教的说法。因此,下文仅将《大乘庄严论颂》、《金刚般若论颂》、《辨中边论颂》的内容作一分析说明。

1. 《大乘庄严经论颂》

《大乘庄严经论》,又称《大乘庄严论》、《大庄严论》、《庄严经论》、《庄严论》。汉译本为唐初波罗颇蜜多罗于贞观四年(630)至贞观七年译出,共二十四品,加上释文共有十三卷。

关于作者,《大乘庄严经论》卷一附有李百药撰写的序文,其文说:“《大乘庄严论》者,无著菩萨纂焉。”此序和译本都说此论典属无著所造,后来义净三藏《南海寄归内法传》卷四、《开元释教录》卷八与此说法相同。

然而,《成唯识论述记》卷四、《成唯识论了义灯》卷一、《解深密经疏》卷四、《法华经玄赞要集》卷五等则都称本颂为弥勒造,释论则为世亲菩萨所作。现存梵本系法国学者莱维于1898年发现于尼泊尔的本子,1907年正式校订出版,1911年由此梵本译成法文。可惜,梵文本未标明作者。西藏译本署名“弥勒造”,为二十一品有“颂”、“释”两部分。

综合上述说法,笔者以为弥勒论师撰“论颂”、无著论师撰释论的说法可能最合乎事实。

关于此论的名称,陈真谛译的《摄大乘论释》卷八说:“经义深隐难解,如实显了经中正义,故名‘庄严论’。论解此经,故得庄严名。”唐窥基《成唯识论述记》卷四说:“应言《庄严大乘经论》,能庄严大乘经故;先云《大乘庄严经论》者,非也,无有《大乘庄严经》故。”可见,此论是对大乘佛教经义的总概括。